

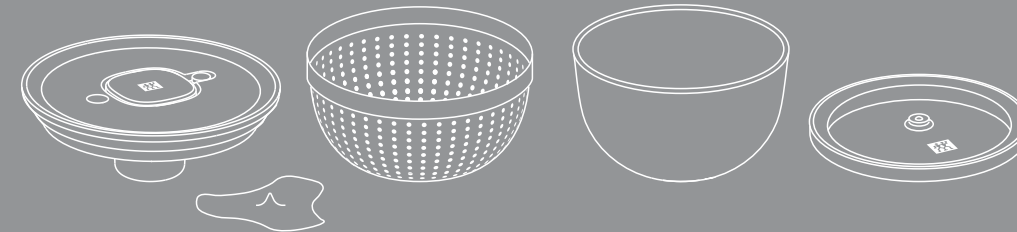


ZWILLING J.A. Henckels AG
Gruenewalder Strasse 14-22 · 42657 Solingen
Germany · www.zwilling.com

2017590V1 · 06/2026 · © 2026 ZWILLING J.A. Henckels AG



ZWILLING



Kurzanleitung | Quick manual | Кратко ръководство | Kratke upute | Stručný průvodce | Kort vejledning | Beknopte handleiding |
Kiirkasutusjuhend | Pikakäyttöohje | Guide de démarrage | Σύντομες οδηγίες χρήσης | Rövid ismertetés | Istruzioni | Īsā instrukcija |
Trumpa instrukcija | Skrócona instrukcja | Guia rápida | Instrucțiuni succinte | Stručný návod | Kratka navodila | Guía rápida Kort anvisning |
Краткая инструкция | Hızlı başlangıç kılavuzu | 快速指南 | クイックガイド

ZWILLING® SALAD SPINNER



Detailed
user manual
instructions
online



go.zwilling.com.salad-spinner-user-manual

DE	Sicherheitshinweise in der Salatschleuder Anleitung beachten!
EN	Follow safety instructions in the salad spinner manual!
BG	Спазвайте инструкциите за безопасност в ръководството за центрофуга за салата!
HR	Pridržavajte se sigurnosnih uputa u priručniku za centrifugu za salatu!
CS	Dodržujte bezpečnostní pokyny v návodu k odstředivce na salát!
DA	Følg sikkerhedsanvisningerne i salatslyngevejledningen!
NL	Volg de veiligheidsinstructies in de sla-centrifuge-handleiding!
ET	Järgige salativurrija kasutusjuhendi ohutusjuhiseid!
FI	Noudata salaattikuivaimen käyttöohjeen turvallisuusohjeita!
FR	Respectez les consignes de sécurité du mode d'emploi de l'essoreuse à salade !
EL	Ακολουθήστε τις οδηγίες ασφαλείας στο εγχειρίδιο του στεγνωτήρα σαλάτας!
HU	Tartsa be a salátacentrifuga használati útmutatójának biztonsági előírásait!
IT	Seguire le istruzioni di sicurezza nel manuale della centrifuga per insalata!
LV	Ievērojiet salātu centrifūgas lietošanas instrukcijas drošības norādījumus!
LT	Laikykite salotų džiovyklės naudojimo instrukcijos saugos nurodymų!
PL	Przestrzegaj instrukcji bezpieczeństwa w instrukcji wirówki do sałaty!
PT	Siga as instruções de segurança no manual da centrifuga de salada!
RO	Respectați instrucțiunile de siguranță din manualul uscătorului de salată!
SK	Upoštievajte varnostna navodila v priročniku za centrifugo za solato!
SL	Dodržujte varnostne pokyny v navodu na odstredivku na šalát!
ES	Siga las instrucciones de seguridad del manual de la centrifugadora de ensalada!
SV	Följ säkerhetsanvisningarna i salladsslungans bruksanvisning!
TR	Salata kurutucusu kullanim kılavuzundaki güvenlik talimatlarına uyun!
RU	Соблюдайте инструкции по безопасности в руководстве по сушилке для салата!
CN	请遵循沙拉甩干器说明书中的安全说明！
JP	サラダスピナーの取扱説明書の安全指示に従ってください！

1	2	3	4	5
Vor Gebrauch reinigen.	Reinigung Deckel	Pumpen startet Schleudervorgang.	Knopf beendet den Schleudervorgang.	Arretieren des Mechanismus.
Clean before use.	Clean lid	Pumping starts spinning process.	Button stops the spinning process.	Lock the mechanism.
Počistete predi uporaba.	Počistete kapaka	Pompaneto startira procesa na vrtene.	Butonът спира въртенето.	Закључване на механизма.
Očistite prije uporabe.	Očistite poklopac	Pumpanje pokreće postupak centrifugiranja.	Gumb zaustavlja centrifugiranje.	Zaključavanje mehanizma.
Před použitím umyjte.	Vyčistěte viko	Pumpování spustí odstředování.	Tlačítko zastaví odstředování.	Zajištění mechanismu.
Rengeres før brug.	Rengør låg	Pumpning starter slyngning.	Knappen stopper slyngningen.	Lås mekanismen.
Vóór gebruik reinigen.	Reinig deksel	Pompen start het centrifugeren.	Knop stopt het centrifugeren.	Vergrendel mechanisme.
Enne kasutamist puhastada.	Puhastage kaas	Pumpamine käivitab pöörlemise.	Nupp peatab pöörlemise.	Mehhanismi lukustamine.
Puhdista ennen käyttöä.	Puhdista kansi	Pumppaus käynnistää linkouksen.	Painike pysäyttää linkouksen.	Lukitse mekanismi.
Nettoyer avant usage.	Nettoyer le couvercle	Le pompage démarre l'essorage.	Le bouton arrête l'essorage.	Verrouiller le mécanisme.
Καθαρίστε το προϊόν πριν από τη χρήση.	Καθαρίστε το καπάκι	Η άντληση ξεκινά τη διαδικασία περιστροφής.	Το κουμπι σταματά την περιστροφή.	Κλειδώνει του μηχανισμού.
Használat előtt tisztítsa meg.	Tisztítsa meg a fedelet	A pumpálás elindítja a centrifugálást.	A gomb leállítja a centrifugálást.	Mechanizmus rögzítése.
Pulire prima dell'uso.	Pulire il coperchio	Il pompaggio avvia la centrifuga.	Il pulsante arresta la centrifuga.	Bloccare il meccanismo.
Pirms lietošanas notīriet.	Notīrīt vāku	Sūkņēšana sāk griešanās procesu.	Paga aptur griešanos.	Mehānisma bloķēšana.
Prieš naudodami išvalykite.	Išvalykite dangtį	Pumpavimas pradeda sukimo procesą.	Mygtukas sustabdo sukimą.	Mechanizmo užrakinimas.
Przed użyciem wyczyścić.	Wyczyścić pokrywę	Pompowanie rozpoczyna wirowanie.	Przycisk zatrzymuje wirowanie.	Zablokowanie mechanizmu.
Limpar antes de utilizar.	Limpar tampa	Bombear inicia a centrifugação.	O botão para a centrifugação.	Travar mecanismo.
Curățați înainte de a utiliza.	Curățați capacul	Pomparea pornește centrifugarea.	Butonul oprește centrifugarea.	Blocarea mecanismului.
Pred použitím vyčistite.	Očistite pokrov	Črpanje zažene vrtenje.	Gumb ustavi vrtenje.	Zaklep mehanizma.
Pred uporabo očistite.	Vyčistite veko	Pumpovanie spustí odstredovanie.	Tlačidlo zastaví odstredovanie.	Zaistenie mechanizmu.
Limpiela antes de usarla.	Limpiar tapa	Bombear inicia el centrifugado.	El botón detiene el centrifugado.	Bloquear mecanismo.
Rengör före användning.	Rengör locket	Pumpning startar centrifugeringen.	Knappen stoppar centrifugeringen.	Lås mekanismen.
Kullanmadan önce temizleyin.	Kapağı temizleyin	Potpalama dönme işlemini başlatır.	Düğme dönmeyi durdurur.	Mekanizmayı kilitle.
Очистите перед использованием.	Очистить крышку	Накачивание запускает вращение.	Кнопка останавливает вращение.	Блокировка механизма.
使用前请进行清洁。	清洁盖子	按压启动旋转过程。	按钮停止旋转。	锁定机制。
使用前に洗浄してください。	蓋を清掃してください	ポンピングで回転が開始されます。	ボタンで回転を停止します。	メカニズムをロック。

